

a semana pasada se desarrolló en Santiago de Chile la reunión regional conjunta de la CEPAL y el PNUMA sobre el "manejo ambientalmente adecuado de residuos peligrosos" en América latina y el Caribe y la aplicación del Convenio de Basilea. Uno de sus resultados más notorios es que los

de Basilea. Uno de sus resultados más notorios es que los expertos de los 22 países presentes aprobaron una recomendación a sus gobiernos para "celebrar un acuerdo regional que prohíba la importación de todos los desechos peligrosos a la región", incluyendo aquellos destinados al "reciclaje", eufemismo con el que se suele encubrir la importación de la basura tóxica.

La reunión tuvo lugar en la propia sede de la Comisión Económica para América Latina y el Caribe (CEPAL), en la que desde el lunes 15 expertos de esta organización y del Programa de las Naciones Unidas para el Medio Ambiente (PNUMA) discutieron los alcances y efectividad en la región del denominado Convenio de Basilea. Este acuerdo internacional firmado en 1989 intenta requiar el tráfico entre países de desechos cional firmado en 1989 intenta regular el tráfico entre países de desechos tóxicos. A la luz de las evaluaciones hechas esta semana en Santiago, se reconoció que "el envío de desechos para su proceso o reciclado, desde países industrializados, se ha transformado un mecanismo que encubre en la práctica la transferencia incontrolada e indiscriminada de desechos peligrosos

Dada las limitaciones para evitar el ingreso a la región de residuos pe-ligrosos provenientes del Hemisferio Norte, la organización ecologista

#### TRAFICO DE RESIDUOS

# LATINOAMERI

PAL, los países de Latinoamérica y el Caribe acordaron establecer un marco regional común que prohíba la importación de todos los desechos peligrosos, incluyendo aquellos destinados al "reciclaje"

internacional Greenpeace, sente como observador en la reunión, promovió la realización de un acuerdo regional más severo a la hora de ponerle freno al tráfico de residuos peligrosos. Lue-go de que la reunión asumiera una posición coincidente con la propuesta ecologista, Marijanne Lisboa, de Greenpeace, comen-tó que "la celebración de este convenio regional permitirá lle-var a la práctica el espíritu original de la Convención de Basilea, y detener definitivamente el comercio de desechos tóxicos des-de los países miembros de la Organización para la Cooperación y el Desarrollo Económico (OC-

DE) hacia los no miembros". La crítica fundamental que se le hace a la Convención de Ba-silea es que "lejos de prohibir el tráfico, lo que hace es legitimar-lo". A pesar del espíritu original de este convenio para ponerle freno a la transferencia de sustancias tóxicas, especialmente hacia los países pobres del Sur, se ha convertido en un acuerdo con severas limitaciones. Los hechos han demostrado que los

acuerdos regionales que buscan prohibir el comercio de sustancias tóxicas han resultado mucho más eficaces. "Esta recomendación representa un paso histórico para proteger y prevenir a los países de América latina y el Caribe de los daños a la sa-

y prevenir a los países de America iatina y el Caribe de los danos a la salud y al ambiente provocados por el comercio de desechos tóxicos."

En la evaluación realizada por los expertos, consideraron también que los países de América latina y el Caribe "no han podido aún ni tienen la capacidad de tratar sus propios desechos peligrosos y que difícilmente podrían hacerse cargo de tratar desechos peligrosos de otros países", continuo I ichos tinuó Lisboa.

También la reunión de Santiago sugirió que "los países de la región estalinde la region de su de la convenios internacionales, para garantizar que éstos se sujeten a la prohibición de la importación de residuos tóxicos a la región". La CEPAL y la PNUMA deberán ahora preparar "en un plazo corto" un borrador con la propuesta de este convenio regional, que deberá ser discutido en un encuentro regional antes de la próxima reu-nión de las partes del Convenio de Basilea, en marzo del próximo año.

### LA BIBLIA SEGUN LOS ECOLOGISTAS

### ERDES intelectuales más progresistas suelen acu-sar a los ambientalistas

de nuevos cruzados de la moral occidental. Caídos en descrédito todos los "deberás ser" y cerrados por duelo todos los negocios ideológicos -sostienen-, surgen los que prohíben gozar en nombre de un bien su-premo: la naturaleza. Es cierto que la defensa a ultranza de delfines y árboles, de aires prístinos y torrentes cristalinos, huele a fundamentalismo. Pero, después del libro de Antonio Elio Brailovsky La Ecología en la Biblia, cualquiera podría pensar que na da hay de nuevo en la protección del planeta. El Antiguo y el Nuevo Tes-tamento –es decir, los textos bíblicos judaicos y cristianos, respectivamente- revelan que el mandato de la preservación ambiental tiene miles de años y que fue transgredido por el mismo Creador, cuando las circuns-tancias lo exigían. Pero que hasta El se arrepintió cuando se le fue la ma-

La epopeya del pobre Noé reco-giendo animales a troche y moche para salvarlos del diluvio no es la única muestra de que Dios no necesitó recurrir a monstruos espeluznantes o a circunstancias fantásticas para castigar a su rebaño. A los profetas bí-blicos les bastó con observar atentamente la naturaleza para penitenciar a los seres humanos con plagas de langostas, inundaciones, aguas contaminadas, erupciones volcánicas y desertificaciones varias.

"La catástrofe natural es siempre materia prima para la construcción de mitos", escribe el prolífico Brai-lovsky. Lo que le interesa a este erudito es volver a narrar las historias fundantes como "cruce particular entre lo que ocurre en la mente (de los hombres) y lo que ocurre en la Tie-

rra".

La ecología, dice el autor, es el tema más importante de nuestro tiem-po, pero no es nuevo. "El vínculo con la naturaleza es un tema que deben plantearse todas las sociedades humanas y a menudo su supervivencia de-pende de la forma en que lo resuelvan. El apocalipsis ecológico no es exclusivo del tiempo de la energía atómica y la contaminación industrial."

Una lectura ecologista de la Biblia revela que el mandato de la preservación ambiental no es nuevo, tiene miles de años y, desde entonces, plantea contradicciones entre las palabras y las accio-

Pero los recursos naturales no pue den ser objeto de propiedad privada ni tienen valor absoluto en los textos bíblicos. Dios manda no destruir ja más un árbol frutal, pero en cambio ordena talar los bosques donde los paganos osan adorar a otras divinidades. La ambivalencia hace que los hebreos utilicen toneladas de cedro para construir y revestir el sagrado Templo de Jerusalén, como Dios manda. "Es que para los judíos de los tiempos bíblicos, la protección de la naturaleza es importante, pero en tan-to testimonio de la creación efectuada por el Dios único", informa Brai-lovsky. "Ante un conflicto religioso, el árbol pasa a ser un enemigo, y la actitud bíblica ante los árboles no puede ser entendida sin tener en cuen-ta esta dualidad."

La misma que puede ser aplicada

desértico que el oro. Si la conserva ción del agua es el principio que gu vidas y obras de los antiguos hab tantes del monoteísmo, nada les in pide enrojecerla y apestarla para de truir la estrategia de los sitiadores c una ciudad. "Así como los profeti dan agua" para probar su poder c convocatoria divina, "los militares quitam", cuenta Brailovsky. Con te do, nunca el poder del agua se man fiesta tan plenamente como a part del cambio experimentado por Jesa después de la inmersión bautismal e

las aguas del río Jordán. El primer mandato bíblico es la e pansión de la vida: "Creced y mult plicaos" es la orden, y allá van tod detrás. Pero no toda la vida tiene misma jerarquía. En la cima se e cuentra el hombre, "Rey de la Cre ción". Tal vez este malentendido se bre su lugar en el mundo ha justificado que lo depredara sin remord mientos. En verdad, dice el econ-mista y ambientalista argentino, le textos bíblicos establecen que el r del ser humano es conservar y adm

nistrar la Creación. Brailovsky recorre cada uno de le Brailovsky recorre cada uno de le textos oficiales y algunos de los ap crifos buscando pistas del ecologi mo bíblico. No lo hace con cand dez, ya que recuerda en el cami las ambigüedades y claudicacion de Dios ylos hombres. Pero a pes de declararse enemigo de buscar esencia científica de los mitos, se d ja ganar por la fascinación por e contrar en ellos aquello que pudo h ber sido real. ¿Sería una ola giga tesca lo que llevó el arca de Noé a cima del monte Ararat? ¿Fue Sod ma y Gomorra destruida por un erupción volcánica, fuente origin también de las plagas que asolaro

Sea como fuere, lo cierto es qu las leyes de respeto a la naturaleza amor a los animales se siguen po que ellos son obra divina, tan perfe ta que no debe ser alterada. El ma dato de conservar la pureza de la cr ación es el que fundamenta el horre por la biodiversidad que manifiesta los textos sagrados. No se deben me clar semillas, ni animales, ni much menos éstos con personas. Pero si r menos estos con personas. Pero sir se pueden intercalar cultivos, hay qu cuidar la tierra –prometida– de ot modo, dejándola descansar un año cada seis cultivados.

El vegetarianismo ordenado po Jehová sólo cede cuando el diluv genera una hambruna y una violer cia que sólo la carne puede remedia aún entonces se mantiene prohibición de alimentarse con ce do y moluscos (¿intoxicados con ma rea roja?) entre los judíos y, más ta de, de comer carne el viernes de Pa cua, para los cristianos. Sin emba go, Brailovsky desestima que se tra te de impulsos verdes. "Pueden tene quizás alguna fundamentación eco lógica, pero el sentido principal pa rece ser de índole cultural: todos lo pueblos necesitan prohibirse algúalimento".

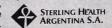


Hace miles de años, para los egipcios, este era el símbolo de la vida.



Hoy es el símbolo de Sterling Winthrop en más de 110 países.

Usted conoce y consume nuestros productos, reconociendo su calidad constante. Uvasal, Geniol, Alikal, Evanol, Mejoral, Quitoso, Hinds, Etiquet, entre otros son hoy el resultado de nuestro esfuerzo -en más de 110 países- interpretando las necesidades del consumidor y nuestra superior vocación de servicio al cliente.



a semana pasada se desarrolló en Santiago de Chile la reua semana pasada se desarrolló en Santiago de Chile la reu-nión regional conjunta de la CEPAL y el PVUMA sobre di "manejo ambientalmente adecuado de residuos peligrosos" en América latina y el Caribe y la aplicación del Convenio de Basilea. Uno de sus resultados más notorios es que los expertos de los 22 países presentes aprobaron una recomen-

expertos ne tos 22 países presentes aproparon una recomen-dación a sus gobiernos para "celebrar un acuerdo regional que prohiba la importación de todos los desechos peligrosos a la región", incluyen-do aquellos destinados al "reciclaje", eufemismo con el que se suele encubrir la importación de la basura tóxica.

cubrir la importación de la basura tóxica.

La reunión tuvo lugar en la propia sede de la Comisión Económica para América Latina y el Caribe (CEPAL), en la que desde el lunes 15 expertos de esta organización y del Programa de las Naciones Unidas para el Medio Ambiente (POUMA) discutieron los alcances y efectividad en la región del denominado Convenió de Basilea. Este acuerdo internalegologo de 1989 luestas penda el Hafrica propies de deserbos. cional firmado en 1989 intenta regular el tráfico entre países de desechos tóxicos. A la luz de las evaluaciones hechas esta semana en Santiago, se toxicos. A la juz de las evajuaciones necnas esta semana en Santiago, se reconoció que "el envío de desechos para su proceso o reciclado, desde países industrializados, se ha transformado un mecanismo que encubre en la práctica la transferencia incontrolada e indiscriminada de desechos Dada las limitaciones para evitar el ingreso a la región de residuos pe-

ligrosos provenientes del Hemisferio Norte, la organización ecologista internacional Greenpeace, pre-

sente como observador en la reu

TRAFICO DE nión, promovió la realización de un acuerdo regional más severo RESIDUOS a la hora de ponerle freno al tráfico de residuos peligrosos. Lue LATINOAMERICA una posición coincidente con la propuesta ecologista, Marijanne Lisboa, de Greenpeace, comentó que "la celebración de este convenio regional permitirá llevar a la práctica el espíritu origi nal de la Convención de Basilea y detener definitivamente el co mercio de desechos tóxicos des de los países miembros de la Or-ganización para la Cooperación el Desarrollo Económico (OC DE) hacia los no miembros'

La crítica fundamental que se En la reciente reunión de la CEle hace a la Convención de Ba PAL los países de Latinoamérisilea es que "lejos de prohibir el tráfico, lo que hace es legitimarca y el Caribe acordaron estalo". A pesar del espíritu original blecer un marco regional code este convenio para ponerle mún que prohíba la importafreno a la transferencia de sustancias tóxicas, especiali ción de todos los desechos pehacia los países pobres del Sur ligrosos incluvendo aquellos se ha convertido en un acuerdo destinados al "reciclaje" con severas limitaciones. Los he chos han demostrado que los

acuerdos regionales que buscan prohibir el comercio de sustancias tóxicas han resultado mucho más eficaces, "Esta recomendación representa un paso histórico para proteger y prevenir a los países de América latina y el Caribe de los daños a la sa lud y al ambiente provocados por el comercio de desechos tóxicos."

En la evaluación realizada por los expertos, consideraron también que los países de América latina y el Caribe "no han podido aún ni tienen la capacidad de tratar sus propios desechos peligrosos y que difícilmente podrían hacerse cargo de tratar desechos peligrosos de otros países", continuó Lisboa

También la reunión de Santiago sugirió que "los países de la región es tudien cuidadosamente todos los convenios internacionales, para garanti-zar que éstos se sujeten a la prohibición de la importación de residuos tóxicos a la región". La CEPAL y la PNUMA deberán ahora preparar "er un plazo corto" un borrador con la propuesta de este convenio regional que deberá ser discutido en un encuentro regional antes de la próxima rec nión de las partes del Convenio de Basilea, en marzo del próximo año.

#### LA BIBLIA SEGUN LOS ECOLOGISTAS

## VERDES

progresistas suelen acu-sar a los ambientalistas de nuevos cruzados de la moral occidental. Caídos en descrédito todos los "deberás ser" y cerrados por duelo todos los negocios ideológicos -sostienen-, surgen los que prohíben gozar en nombre de un bien supremo: la naturaleza. Es cierto que la defensa a ultranza de delfines y árboles, de aires prístinos y torrente cristalinos buele a fundamentalismo Pero, después del libro de Antonio Flio Brailovsky La Ecología en la Bi blia, cualquiera podría pensar que nada hay de nuevo en la protección del planeta. El Antiguo y el Nuevo Testamento es decir los textos bíblicos judaicos y cristianos, respectivamente-revelan que el mandato de la pre servación ambiental tiene miles de años y que fue transgredido por el mismo Creador, cuando las circuns-tancias lo exigían. Pero que hasta El se arrepintió cuando se le fue la ma

La epopeya del pobre Noé recogiendo animales a troche v moche para salvarlos del diluvio no es la úni-ca muestra de que Dios no necesitó recurrir a monstruos espeluznantes o a circunstancias fantásticas para castigar a su rebaño. A los profetas bí-blicos les bastó con observar atentamente la naturaleza para penitenciar a los seres humanos con plagas de langostas, inundaciones, aguas contaminadas, erupciones volcánicas y

desertificaciones varias.

"La catástrofe natural es siempre materia prima para la construcción de mitos", escribe el prolífico Brailovsky. Lo que le interesa a este eru-dito es volver a narrar las historias fundantes como "cruce particular en-tre lo que ocurre en la mente (de los hombres) y lo que ocurre en la Tie-

La ecología, dice el autor, es el tema más importante de nuestro tiem-po, pero no es nuevo. "El vínculo con la naturaleza es un tema que deben plantearse todas las sociedades humanas y a menudo su supervivencia depende de la forma en que lo resuelvan. El apocalipsis ecológico no es exclusivo del tiempo de la energía ató-mica y la contaminación industrial."

Hoy es el símbolo de Sterling Winthrop en más de 110 países.

Usted conoce y consume nuestros productos, reconociendo su calidad constante. Uvasal, Geniol, Alikal,

Evanol, Mejoral, Quitoso, Hinds, Etiquet, entre otros son hoy el resultado de nuestro esfuerzo -en más de

110 países- interpretando las necesidades del consumidor y nuestra superior vocación de servicio al cliente.

Una lectura ecolotico que el oro. Si la conservagista de la Biblia reción del agua es el principio que guía vidas y obras de los antiguos habitantes del monoteísmo, nada les imvela que el mandapide enrojecerla y apestarla para destruir la estrategia de los sitiadores de una ciudad. "Así como los profetas to de la preservación dan agua" para probar su poder de convocatoria divina, "los militares la ambiental no es nuequitan", cuenta Brailovsky. Con to-do, nunca el poder del agua se manivo. tiene miles de fiesta tan plenamente como a partir del cambio experimentado por Jesús años y, desde entonces, plantea contralas aguas del río Jordán. El primer mandato bíblico es la ex-pansión de la vida: "Creced y multidicciones entre las plicaos" es la orden, y allá van todos detrás. Pero no toda la vida tiene la

misma jerarquía. En la cima se en-cuentra el hombre, "Rey de la Creación". Tal vez este malentendido so bre su lugar en el mundo ha justifi-Pero los recursos naturales no pue cado que lo depredara sin remordiden ser objeto de propiedad privada ni tienen valor absoluto en los textos mientos. En verdad, dice el economista y ambientalista argentino, lo bíblicos. Dios manda no destruir iatextos bíblicos establecen que el rol más un árbol frutal, pero en cambio del ser humano es conservar y admiordena talar los bosques donde los paganos osan adorar a otras divininistrar la Creación Brailovsky recorre cada uno de los dades. La ambivalencia hace que los hebreos utilicen toneladas de cedro para construir y revestir el sagrado Templo de Jerusalén, como Dios manda. "Es que para los judíos de los tiempos bíblicos, la protección de la

palabras y las accio-

ta esta dualidad."

textos oficiales y algunos de los apó-crifos buscando pistas del ecologismo bíblico. No lo hace con candidez, va que recuerda en el camino las ambigüedades y claudicaciones de Dios ylos hombres. Pero a pesar naturaleza es importante, pero en tan-to testimonio de la creación efectuade declararse enemigo de buscar la esencia científica de los mitos, se deda nor el Dios único" informa Braija ganar por la fascinación por en lovsky. "Ante un conflicto religioso, contrar en ellos aquello que pudo ha-ber sido real. ¿Sería una ola gigan-tesca lo que llevó el arca de Noé a la el árbol pasa a ser un enemigo, y la actitud bíblica ante los árboles no puede ser entendida sin tener en cuencima del monte Ararat? ¿Fue Sodoma y Gomorra destruida por una La misma que puede ser aplicada erupción volcánica, fuente original también de las plagas que asolaron

> El vegetarianismo ordenado por Jehová sólo cede cuando el diluvio genera una hambruna y una violen cia que sólo la carne puede remediar. Pero aún entonces se mantiene la prohibición de alimentarse con cerdo y moluscos (¿intoxicados con ma-rea roja?) entre los judíos y, más tarde, de comer carne el viernes de Pas-cua, para los cristianos. Sin embargo, Brailovsky desestima que se tra-te de impulsos verdes. "Pueden tener quizás alguna fundamentación eco-lógica, pero el sentido principal parece ser de índole cultural: todos los pueblos necesitan prohibirse algún

dato es no caer en la sensualidad in-citada por la naturaleza y en la que pululan las zoologías fantásticas. Con todo, así como hay un Tomás de Aquino que busca la verdad sólo en la racionalidad lógica, aparece un san Francisco de Asís que habla con los hermanos lobos, con el Sol y la Lu-na. Y un Dante, que se apoya en animales y elementos naturales como el fuego y el azufre -¿lluvia ácida?- para describir los castigos del infierno.
El fin del mundo viene escrito con los signos de una catástrofe ecológi-ca en los textos bíblicos. El Apoca-

Después vendrán tiempos extra-

ños. Una Edad Media donde el man-

dato es no caer en la sensualidad in-

lipsis que relata Juan es advertido por angelicales clarines. "Y el tercer ángel tocó la trompeta, y cayó del cie-lo una grande estrella, ardiendo como una antorcha, y cayó en la terce-ra parte de los ríos, y las fuentes de agua. Y el nombre de la estrella se di-ce Aienio. Y la tercera parte de las aguas fue vuelta en ajenjo: y muchos hombres murieron por las aguas, por-que fueron hechas amargas." En ruso revela Brailovsky, ajenjo se dice "Chernobyl". ¿Profecía autocumplida? : fuerza de los mitos? : casualidad? La explosión de la central nuclear soviética pudo haber sido el apocalipsis anúnciado por los profe-tas, aunque sólo fue aguas contaminadas, personas muertas y partícula radioactivas cavendo sobre todo el

## LEONARDO BOFF

"Ecología, mundialización v espiritualidad" es el título del nuevo libro de Leonardo Boff, principal exponente de la Teología de la Liberación en Brasil, en el que cuestiona el discurso ecológico de la jerarquía católica y el Norte industrializado



#### EL PAIS (Por Ricardo Soca, desde Río de Janeide Madrid ro) Al año de haber pedido a Roma la

dispensa de sus votos eclesiásticos. Leonardo Boff, principal exponente de la Teolodo Bort, principal exponente de la Teolo-gía de la Liberación en Brasil y hoy laico, acaba de presentar su nuevo libro. Ecolo-gía, mundialización y espiritualidad. Boff, profesor de Etica en la Universidad Provincial de Río de Janeiro, comentó la eclosión de los problemas ambientales y el futuro de la fe que trata en su libro, con cinco perio-distas, entre ellos el de *El País*, a quienes recibió en su modesto departamento.

Leonardo Boff, quien sigue usando la

alianza de madera que antes usaba y que identifica a los defensores de la Teología de la Liberación, critica acerbamente la ecología tal como se la entiende en los países industrializados, con sus "soluciones miopes como el conservacionismo y el ambienta-

El teólogo observa hoy, en el pequeño y modesto departamento donde vive, que esa ecología "no cuestiona el propio modelo de sociedad ni los moldes de desarrollo y de onsumo que son los principales causantes de la crisis ecológica mundial especialmente de las enfermedades y muerte prematura de los pobres". Citando a Josue de Castro. Boff subraya que "el hambre es aún hoy el mayor problema ambiental" y señala que "la injusticia social, que genera violencia y miseria, es el más grave de los problemas

"¿De qué sirve decirles a las poblaciones marginadas de los países periféricos que los alimentos deben estar libres de productos químicos si ellos no tienen qué coner?", se pregunta. El teólogo brasileño defiende "una nueva alianza del ser humano con la naturaleza" y preconiza "una ecología social, esto es basada en la justicia

Para la preservación de las grandes selvas tropicales amenazadas por la depredación, como la Amazonia que tiene tan cer-cana, Boff se inspira en el ecologista y líder brasileño Chico Mendes, asesinado en 1988, y propone aplicar allí "una tecnología con la naturaleza basada en la extracción de recursos renovables"

Al comentar el tema de la "mundialización", Boff observa que este fenómeno de "homogeneización del mundo de acuerdo con el modelo de los ricos" se ha agudizado a partir del colanso del socialismo. "Los ricos han mundializado un modelo económico y social que apenas es occidental, pe-ro que está ocupando todos los espacios, un modelo basado en la ciencia y en la técnica, y han impuesto al mundo los hábitos pocos de Occidente, su relación con la naturaleza, sus valores políticos y culturales.

En relación con el colapso del socialismo, el teólogo que se significara por su contestación a la jerarquía vaticana, que final-mente lo llevara a una sonada secularización, afirma que ese fenómeno no afectó en nada a la Teología de la Liberación, ya que "Marx no fue padre ni padrino" de esa corriente cristiana, que "no es una opción por el marxismo ni por el socialismo, sino por los pobres".

Boff sigue arremetiendo contra Roma y vaticina que en los próximos años "el cris-tianismo oficial, jerárquico, el de los obispos y del magisterio, incapaz de dar un mensaje de esperanza, se convertirá en algo cada vez más folklórico, más carnavalizado v cada vez menor"

Ese cristianismo, señala, "idiotiza a los obispos, detentores de la verdad, e infantiliza a los fieles, que así no tienen necesidad de pensar". El teólogo brasileño sostiene que el porvenir será del "cristianismo como movimiento de Jesús, que es creativo, fértil, fecundo, que dialoga con la cultura moderna y que hoy constituye un movi-miento mundial".

Boff afirma que "toda la creatividad del cristianismo viene hoy de ese movimiento, ya sean las comunidades cristianas de ba-se, las teologías de la liberación o los obispos proféticos, que no se definen ya sólo por la institución (Iglesia)".

A HETELTE, I TOWN

OPINION

### LAS CIFRAS DEL HORROR

Presidencia de la Cámara de Diputados de la Nación, el 26/6/92, por el titular de la Comisión Nacional de Energía Atómica (CNEA), contestando un pedido de informes elevado en su oportunidad por quince diputados, manifestaba: "Atucha I es una de las centrales más seguras del mundo". De ahí en más, cada vez que se incrementan las críticas sobre la situación precaria de la central, se insiste con este concepto, que es totalmente falso, como lo demuestran los datos y las cifras

de la propia industria nuclear.

La conocida publicación Nuclear Engineering International, respetada por los círculos nuclearistas, en su edición de abril pasado, informa que en EE.UU. las 109 centrales nucleares en funcionamiento, donde trabajan 94.674 personas, en el detalle de radiación recibida, ninguna superó los 5 rem (medida de radiación absorbida por el cuerpo humano), una sola recibió más de 4 rem y 692 recibieron más de 2 rem, todo esto durante

La oficina de Recursos Naturales del Ministerio de Industria y Comercio
Internacional (MITI) de Japón, a la vez informa a través de The Nuclear Network of the European Nuclear Society, en su número 205 del 28/5/93, que en sus 44 centrales nucleares que emplean a 52.000 personas, ninguna superó los 4 rem y solamente 52 recibieron dosis superiores a los 2 rem.

Elevando los datos ofrecidos por la industria nuclear de EE.UU. y Japón en radiacio recibidas por encima de los 2 rem, EE.UU. tiene afectado un 0,7 por ciento de su personal y Japón un 0,1 por ciento.

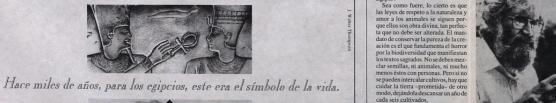
En su resumen anual la CNEA (informe interno número 009/93) detalla que en 1992, de los 997 operarios que cumplen funciones en Atucha I, 4 recibieron dosis superiores a los 5 rem. 67 dosis superiores a los 4 rem. v 303 dosis superiores a los 2 rem, en este último caso la central tiene al 31 por ciento de su personal

Si lo comparamos con dosis colectivas, según la información que también brinda la Nuclear Engineering International, las centrales nucleares de Canadá registraron en 1992 dosis entre 40 y 126 rem/hombre, o sea 10 veces superior. Si comparamos las dosis recibidas por el personal de las centrales nucleares que funcionan en Corea del Sur y Taiwán cor Atucha I la diferencia en cuanto a mayor radiación es también 10 veces superior en la central Argentina.

A todo esto, es importante destacar que el Consejo de Protección Radiológica Nacional de Gran Bretaña (NRPB) redujo oficialmente en abril de este año la cantidad permisible de exposición a la radiación para los operarios en plantas nucleares de 5 a 2 rem anuales y está estudiando reducirla a 1,5 rem por año

Con estos datos, emanados de la misma industria nuclear, queda en franca evidencia que las autoridades que administran la actividad nuclear, al insistir en el funcionamiento de Atucha I en las condiciones actuales, son responsables de someter a sobreexposiciones de radiación a su propio personal y también a la población circundante

Los números y las situaciones comparativas son por demás elocuentes; estamos en presencia de una verdadera negligencia criminal.





reservar el medio ambiente no requiere de héroes sino del compromiso y la participación solidaria de todos, para lograr una mejor calidad de vida.

Osvaldo Morcuri Cámara de Diputados

Domingo 28 de noviembre de 1993

Después vendrán tiempos extraños. Una Edad Media donde el mandato es no caer en la sensualidad incitada por la naturaleza y en la que
pululan las zoologías fantásticas. Con
todo, así como hay un Tomás de
Aquino que busca la verdad sólo en
la racionalidad lógica, aparece un san
Francisco de Asís que habla con los
hermanos lobos, con el Sol y la Luna. Y un Dante, que se apoya en animales y elementos naturales como el
tuego y el azufre -¿lluvia ácida?—para describir los castigos del infierno.

ra describir los castigos del infierno. El fin del mundo viene escrito con los signos de una catástrofe ecológica en los textos bíblicos. El Apocalipsis que relata Juan es advertido por angelicales clarines. "Y el tercer ángel tocó la trompeta, y cayó del cielo una grande estrella, ardiendo como una antorcha, y cayó en la tercera parte de los ríos, y las fuentes de agua. Y el nombre de la estrella se dice Ajenjo. Y la tercera parte de las quas fue vuelta en ajenjo: y muchos hombres murieron por las aguas, porque fueron hechas amargas." En ruso, revela Brailovsky, ajenjo se dice "Chernobyl". ¿Profecía autocumplida?, ¿fuerza de los mitos?, ¿casualida? La explosión de la central nuclear soviética pudo haber sido el apocalipsis anúnciado por los profentas, aunque sólo fue aguas contaminadas, personas muertas y partículas radioactivas cayendo sobre todo el continente

# TEOLOGIA DE LA PROTECCION

"Ecología, mundialización y espiritualidad" es el título del nuevo libro de Leonardo Boff, principal exponente de la Teología de la Liberación en Brasil, en el que cuestiona el discurso ecológico de la jerarquía católica y el Norte industrializado.





EL PAIS de Madrid

(Por Ricardo Soca, desde Río de Janeiro) Al año de haber pedido a Roma la

pedido a Roma la dispensa de sus votos eclesiásticos, Leonardo Boff, principal exponente de la Teología de la Liberación en Brasil y hoy laico, acaba de presentar su nuevo libro. Ecología, mundialización y espiritualidad. Boff, profesor de Etica en la Universidad Provincial de Río de Janeiro, comentó la eclosión de los problemas ambientales y el futuro de la fe que trata en su libro, con cinco periodistas, entre ellos el de El País, a quienes recibió en su modesto departamento.

Leonardo Boff, quien sigue usando la alianza de madera que antes usaba y que identifica a los defensores de la Teología de la Liberación, critica acerbamente la ecología tal como se la entiende en los países industrializados, con sus "soluciones miopes como el conservacionismo y el ambienta-lismo"

El teólogo observa hoy, en el pequeño y modesto departamento donde vive, que esa ecología "no cuestiona el propio modelo de sociedad ni los moldes de desarrollo y de consumo que son los principales causantes de la crisis ecológica-mundial, especialmente de las enfermedades y muerte prematura de los pobres". Citando a Josue de Castro, Boff subraya que "el hambre es aún hoy el mayor problema ambiental" y señala que "la injusticia social, que genera violencia y miseria, es el más grave de los problemas ecológicos".

"¿De qué sirve decirles a las poblaciones marginadas de los países periféricos que los alimentos deben estar libres de productos químicos si ellos no tienen qué comer?", se pregunta. El teólogo brasileño defiende "una nueva alianza del ser humano con la naturaleza" y preconiza "una ecología social, esto es basada en la justicia social".

Para la preservación de las grandes selvas tropicales amenazadas por la depredación, como la Amazonia que tiene tan cercana, Boff se inspira en el ecologista y líder brasileño Chico Mendes, asesinado en 1988, y propone aplicar allí "una tecnología con la naturaleza basada en la extracción de recursos renovables".

Al comentar el tema de la "mundialización", Boff observa que este fenómeno de "homogeneización del mundo de acuerdo con el modelo de los ricos" se ha agudizado a partir del colapso del socialismo. "Los ricos han mundializado un modelo económico y social que apenas es occidental, pero que está ocupando todos los espacios, un modelo basado en la ciencia y en la técnica, y han impuesto al mundo los hábitos políticos de Occidente, su relación con la naturaleza, sus valores políticos y culturales, su religión", observa.

En relación con el colapso del socialismo, el teólogo que se significara por su contestación a la jerarquía vaticana, que finalmente lo llevara a una sonada secularización, afirma que ese fenómeno no afectó en nada a la Teología de la Liberación, ya que "Marx no fue padre ni padrino" de esa corriente cristiana, que "no es una opción por el marxismo ni por el socialismo, sino por los pobres".

Boff sigue arremetiendo contra Roma y vaticina que en los próximos años "el cristianismo oficial, jerárquico, el de los obispos y del magisterio, incapaz de daru nmesaje de esperanza, se convertirá en algo cada vez más folklórico, más carnavalizado y cada vez menor".

Ese cristianismo, señala, "idiotiza a los obispos, detentores de la verdad, e infantiliza a los fieles, que así no tienen necesidad e pensar". El teólogo brasileño sostiene que el porvenir será del "cristianismo como movimiento de Jesús, que es creativo, fértil, fecundo, que dialoga con la cultura moderna y que hoy constituye un movimiento mundial".

Boff afirma que "toda la creatividad del cristianismo viene hoy de ese movimiento, ya sean las comunidades cristianas de base, las teologías de la liberación o los obispos proféticos, que no se definen ya sólo por la institución (Iglesia)".

## LAS CIFRAS DEL HORROR

n el informe elevado a la Presidencia de la Cámara de Diputados de la Nación, el 26/6/92, por el titular de la Comisión Nacional de Energía Atómica (CNEA), contestando un pedido de informes elevado en su oportunidad por quince diputados, manifestaba: "Atucha I es una de las centrales más seguras del mundo". De ahí en más, cada vez que se incrementan las críticas sobre la situación precaria de la central, se insiste con este concepto, que es totalmente falso, como lo demuestran los datos y las cifras de la propia industria nuclear.

La conocida publicación Nuclear Engineering International, respetada por los círculos nuclearistas, en su edición de abril pasado, informa que en EE.UU. las 109 centrales nucleares en funcionamiento, donde trabajan 94.674 personas, en el detalle de radiación recibida, ninguna superó los 5 rem (medida de radiación absorbida por el cuerpo humano), una sola recibió más de 4 rem y 692 recibieron más de 2 rem, todo esto durante 1992.

La oficina de Recursos Naturales del Ministerio de Industria y Comercio Internacional (MIT1) de Japón, a la vez informa a través de *The Nuclear Network of the European Nuclear Society*, en su número 205 del 28/5/93, que en sus 44 centrales nucleares que emplean a 52.000 personas, ninguna superó los 4 rem y solamente 52 recibieron dosis superiores a los 2 rem.

Elevando los datos ofrecidos por la industria nuclear de EE.UU. y Japón en radiaciones recibidas por encima de los 2 rem, EE.UU. tiene afectado un 0,7 por ciento de su personal y Japón un 0,1 por ciento.

En su resumen anual la CNEA (informe interno número 009/93) detalla que en 1992, de los 997 operarios que cumplen funciones en Atucha I, 4 recibieron dosis superiores a los 5 rem, 67 dosis superiores a los 4 rem, y 303 dosis superiores a los 2 rem, en este último caso la central tiene al 31 por ciento de su personal afectado.

Si lo comparamos con dosis colectivas, según la información que también brinda la Nuclear Engineering International, las centrales nucleares de Canadá registraron en 1992 dosis entre 40 y 126 rem/hombre, o sea 10 veces superior. Si comparamos las dosis recibidas por el personal de las centrales nucleares que funcionan en Corea del Sur y Taiwán con Atucha I la diferencia en cuanto a mayor radiación es también 10 veces superior en la central Argentina.

A todo esto, es importante destacar que el Consejo de Protección Radiológica Nacional de Gran Bretaña (NRPB) redujo oficialmente en abril de este año la cantidad permisible de exposición a la radiación para los operarios en plantas nucleares de 5 a 2 rem anuales y está estudiando reducirla a 1,5 rem por año.

Con estos datos, emanados de la misma industria nuclear, queda en franca evidencia que las autoridades que administran la actividad nuclear, al insistir en el funcionamiento de Atucha I en las condiciones actuales, son responsables de someter a sobreexposiciones de radiación a su propio personal y también a la población circundante.

Los números y las situaciones comparativas son por demás elocuentes; estamos en presencia de una verdadera negligencia criminal.



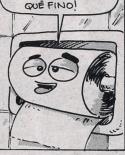
Preservar el medio ambiente
no requiere de héroes sino
del compromiso y la participación
solidaria de todos, para lograr
una mejor calidad de vida.

Presidente Cámara de Diputados Provincia de Buenos Aires



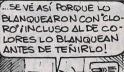














DESAGRADECIDO, NO SOS

IEL BLANQUEO CON CLORO PRODUCE DIOXINAS, UNAS SUSTANCIAS QUE SI SE VIERTEN EN LOS RÍOS, PUEDEN MATAR PECES YOTROS ANIMALES.







Por Antonio Gutiérrez. En muchos documentos elaborados en la llamada Cumbre de la Tierra en Río de Janeiro el año pasado, se sostiene que la pobreza es la principal fuente de deterioro ambiental y una consecuencia de los modelos de desarrollo aplicados en la mayoría de las po-blaciones del Tercer Mundo. Por lo tanto, erradicar la pobreza es un requisito fundamental para un desarrollo que tenga en cuenta el

ambiente.

En América latina, desde 1950 hasta 1988 la población aumentó en un 170 por ciento, pasando de 160 a 430 millones de habitantes. El consumo total de energía pasó de 50 a 250 millones de toneladas equivalentes de petróleo. A pesar de que los indicadores de salud, educación, esperanza de vida e ingreso per cápita crecieron, este incremento fue tan desigual que se podrían establecer dos realidades. Una constituida por las clases media y alta urbanas, con elevados niveles de consumo; y otra, integrada por habitantes que sobreviven en asentamientos precarios de zonas marginales.

Según la opinión de varias agencias internacionales, América latina constituye una región sin limitaciones de recursos natura-les que impidan la satisfacción de las necesidades de sus pobladores. Sin embargo, padece un proceso de deterioro social y ambien-

tal sin precedentes. En el caso de la Argentina, la relación entre pobreza y medio ambiente está vinculada al proceso de urbanización. El aumento de población en las ciudades estuvo acompañado por el crecimiento de bolsones de pobreza urbana, llamados "villas miseria" o 'villas de emergencia'

Los principales problemas ambientales urbanos de la Argentina son variados y los pobres son los más afectados. Los lugares que habitan padecen a menudo inundaciones, los sistemas que proveen agua con deficientes, sufren el contacto con residuos peligrosos producidos por indus-trias vecinas, los ríos y arroyos cercanos están contaminados, y el hábitat está condicionado por la precariedad de los materiales de las viviendas; éstos son algunos ejemplos.

Asimismo, surgen situaciones paradójicas. Por un lado, los pobres son los que producen menos cantidad de residuos domiciliarios, los que poseen menor cantidad de bienes de consumo (autos. electrodomésticos, etc.) y, por lo tanto, los que menos contaminan el ámbito urbano; pero por otro, son los que sufren los problemas ambientales más agudos en sus viviendas, barrios y lugares de

### Números

Entre 1980 y 1990, la proporción de hogares pobres pasó en el Area Metropolitana (constituida por la Capital Federal y los 25 partidos del conurbano y que cuenta según el Censo de Población de 1991 con 11.324.000 habitantes) del 20,6 al 34,5 por ciento. Aunque no existe información actualizada, se estima que aproximadamente un millón de personas viven en villas de emergencia o asentamientos precarios y otro millón en conventillos y pensiones. Estos datos representan casi el 20 por ciento del total.

La última estimación oficial de la magnitud del fenómeno a escala nacional supera los 9 millones de personas. Casi la tercera parte de la población del país.

#### Historia

Los primeros pobres urbanos fueron los inmigrantes europeos que habitaron los llamados "conventillos" o casas de inquilinato a principios de siglo. Una vez incorporados al mercado laboral, fueron reemplazados por migrantes internos a los que se sumaron inmigrantes de países limítrofes

Bibliografía utilizada: Pobreza, María Di Pace y Pablo Perelman; Programa Especial de Investigación sobre Medio Ambiente - UBA, 1993. La pobreza del ajuste o el ajuste de la pobreza, Luis Beccaria y Pablo Vinocur; Revista Ciencia Hoy, Vol. 4 Nº 21.

chas (NBI) que se refieren a la falta de acceso a ciertos servicios como vivienda, agua potable y educación?

• • la llamada línea de

pobreza está determinada por

una canasta básica de bienes

y servicios mínimos, que se construye respetando las pau-

tas culturales de consumo de

los estratos populares en un

determinado momento histó-

• • • otra categoría para medir la pobreza son las necesidades básicas insatisfe-

rico?

La tierra no es una herencia que nos dejaron nuestros abuelos sino un bien que recibimos en préstamo de nuestros nietos...

Ayúdenos a cuidar el medio ambiente

**CEAMSE** trabaja para usted

Coordinación Ecológica Area Metropolitana Sociedad del Estado, Amancio Alcorta 3000 - (1437) Cap. Fed. - Tel. 925-0017/21 Este es un aporte de CEAMSE para la Educación Ambiental